

**Achtung: Gerät vor Reinigungs- und Wartungsarbeiten ausschalten und Stromversorgung unterbrechen. Benutzen Sie außerdem geeignete persönliche Schutzausstattungen (z.B. Handschuhe usw.). Die ordentlichen Wartungsarbeiten können unter sorgfältiger Einhaltung der folgenden Anweisungen von nicht spezialisiertem Personal vorgenommen werden.**

### Reinigung des Gerätes

Die Innen- und Außenflächen dürfen mit einem mit lauwarmem Wasser angefeuchteten Schwamm und neutralem Reinigungsmittel ohne Chlorprodukte und ohne andere aggressive chemische Bestandteile gereinigt werden; nach der Reinigung mit einem trockenen, weichen Tuch abtrocknen. Die Anwendung von Produkten, die Glanz verleihen, wird nur für die Außenflächen empfohlen.

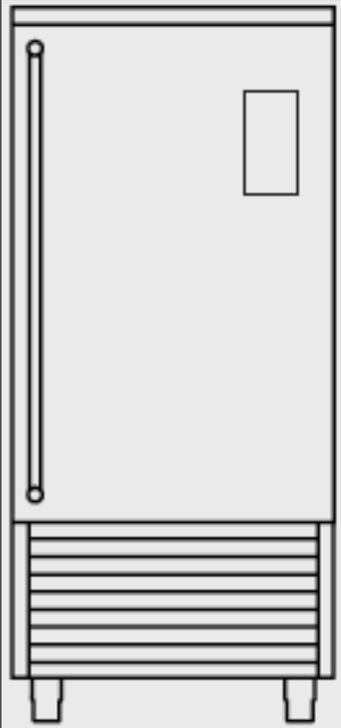
Reinigen Sie das Gerät nicht mit einem Wasserstrahl. Verwenden Sie keine Scheuerpasten oder Scheuerpads. Keine Reinigungsmittel direkt auf die Innen- und Außenoberflächen spritzen. Es ist strengstens untersagt, die Schutzvorrichtungen und die Sicherheitsvorrichtungen zu entfernen, um ordentliche Wartungsarbeiten vorzunehmen. Der Hersteller und MEP haften nicht für Unfälle, die auf die Nichteinhaltung der vorgenannten Pflicht zurückzuführen sind. Die Maschine nicht mit feuchten oder nassen Händen oder Füßen berühren oder betätigen, keine Schraubenzieher, Küchenwerkzeuge oder sonstige Gegenstände zwischen die Schutzvorrichtungen und die Bauteile in Bewegung einführen.

### Reinigung des Kondensators

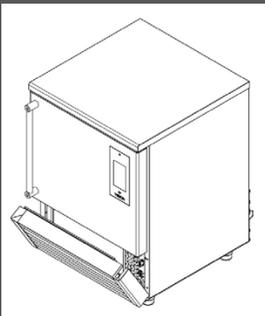
Zur Aufrechterhaltung der Effizienz des Gerätes muss der Kondensator in regelmäßigen Abständen gereinigt werden. Nehmen Sie die Reinigung mit einem Pinsel mit weichen Borsten oder einem Staubsauger vor und achten Sie dabei darauf, dass die Alurippen nicht verbogen werden.

Reinigen Sie das Gerät nicht mit einem Wasserstrahl. Verwenden Sie keine Scheuerpasten oder Scheuerpads.

Für den Zugang zum Kondensator eines Schnellkühlers ist es ausreichend, die Bedienblende unten zu öffnen, sie ist oben mit zwei Magneten und unten mit Einsteckstiften befestigt. Reinigen Sie regelmäßig den vorderen Filter, der am Armaturenbrett angebracht ist.



Beispielbild:



**Achtung: Gerät vor Reinigungs- und Wartungsarbeiten ausschalten und Stromversorgung unterbrechen. Benutzen Sie außerdem geeignete persönliche Schutzausstattungen (z.B. Handschuhe usw.). Die ordentlichen Wartungsarbeiten können unter sorgfältiger Einhaltung der folgenden Anweisungen von nicht spezialisiertem Personal vorgenommen werden.**

### Reinigung der Dichtungen

Um die Entwicklung von Schimmel vorzubeugen, regelmäßig für die Reinigung der Dichtungen sorgen. Nur lauwarmes Wasser oder eine Lösung von Wasser und Bikarbonat verwenden.

- ! Kein Essig, Reinigungsmittel, Fettentferner oder Sauerprodukte benutzen.

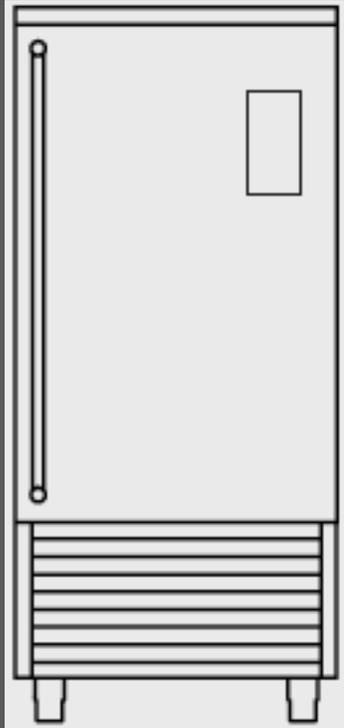
### Auswechseln der Wasserfilterkartusche

Das Filtersystem weist eine Kartusche mit einer max. Haltbarkeit von 12 Monaten auf. Die Kartusche innerhalb von max. 12 Monaten ab der Installation oder beim Erscheinen der Meldung auf der Elektronik umgehend auswechseln. Falls die Kartusche nicht ausgewechselt wird, wird das Dampfgeneratorsystem irreparabel beschädigt. Schäden, die durch die Nichteinhaltung der Angaben zur Qualität des Wassers und zum Auswechseln des Filters verursacht werden, führen zum Verfall der Garantie für das gesamte Dampfgeneratorsystem.

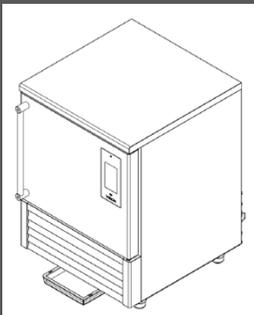
Der Filter lässt die folgenden Substanzen im Wasser zurück: Silber, Ammonium, Kalium. Regelmäßig sicherstellen, dass das Filtersystem keine Undichtigkeiten aufweist. Regelmäßig sicherstellen, dass die Schläuche nicht verbogen sind. Verbogene Schläuche müssen ersetzt werden. Nach max. 10 Jahren muss das vollständige Filtersystem ersetzt werden. Nach max. 5 Jahren müssen die Schläuche ersetzt werden.

### Kondensatsammlung

Das Gerät (Schockfroster) ist mit einer Auffangschale für das Abtauwasser ausgestattet. Diese Schale muss in regelmäßigen Abständen entleert werden. Alternativ den Kondensatablaufschlauch mit 3/4" Außengewinde anschließen. Die Aufbewahrungsschränke und die Gärunterbrechungsschränke sind mit einem automatischen Verdampfungssystem ausgestattet.



Beispielbild:



**Achtung: Gerät vor Reinigungs- und Wartungsarbeiten ausschalten und Stromversorgung unterbrechen. Benutzen Sie außerdem geeignete persönliche Schutzausstattungen (z.B. Handschuhe usw.). Die ordentlichen Wartungsarbeiten können unter sorgfältiger Einhaltung der folgenden Anweisungen von nicht spezialisiertem Personal vorgenommen werden.**

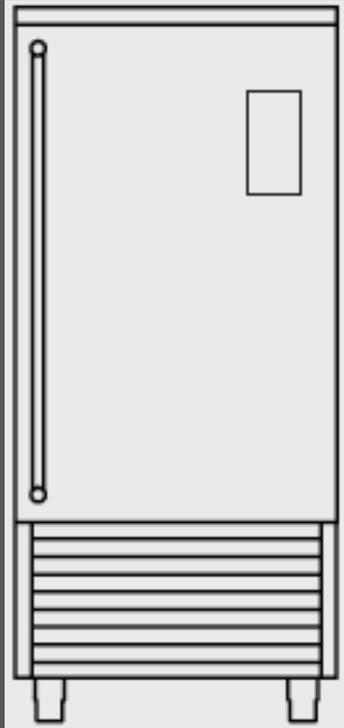
### Reinigung des Verdampfers / der Spulen

Die regelmäßige Reinigung der Spulenoberflächen ist für die Aufrechterhaltung der ordnungsgemäßen Funktion des Geräts unerlässlich. Die Entfernung von Verunreinigungen und schädlichen Rückständen erhöht die Lebensdauer des Gerätes erheblich.

- Entfernung von normalem Staub und Schmutz aus dem Lamellenpaket:  
Vor jedem Reinigungsverfahren, das Spülen oder Waschen beinhaltet, müssen alle Faserrückstände (oder andere trockene Verunreinigungen), Schmutz und/oder Staub sorgfältig entfernt werden, um eine mögliche Verstopfung des Lamellenpakets zu vermeiden, die den natürlichen Luftstrom blockieren würde. Die Verwendung eines Wasserstrahls, z.B. aus einem Gartenschlauch, gegen ein Register drückt Fasern, Schmutz und Salze in das Register. Dadurch wird die Reinigung erschwert. Die Fasern müssen vollständig entfernt werden, bevor die Reinigung mit niedriger Geschwindigkeit und das Abspülen mit Wasser abgeschlossen wird. Das Staubsaugen ist eine empfohlene Reinigungsmethode; ist dies nicht möglich, verwenden Sie eine nichtmetallische Bürste mit weichen Borsten. In jedem Fall muss eine Beschädigung des Lamellenpakets vermieden werden, indem das Reinigungswerkzeug in Richtung der Lamelle angesetzt wird.

- Nachdem alle trockenen Verunreinigungen entfernt wurden, wird eine Spülung empfohlen. Es ist sehr wichtig, dass bei der Reinigung Wasser mit niedrigem Druck (max. 7 bar) verwendet wird, um eine Beschädigung der Rippen / Rohre / Batterie zu vermeiden.

- Reinigung mit Reinigungsmittel:  
Nach dem Entfernen von Staub/Schmutz und dem Reinigen/Spülen der Batterie gemäß den obigen Anweisungen, reinigen Sie die Teile mit den empfohlenen Reinigungsmitteln (siehe Tabelle). Im Falle von Küstengebieten ist nach der normalen Reinigung auch eine Reinigung mit dem Chloridentfernungsreiniger erforderlich. Beachten Sie die Hinweise auf dem jeweils verwendeten Produkt. Vermeiden Sie die Verwendung von Hochdruckreinigern. Die empfohlene Reinigungshäufigkeit für die Wartung/Reinigung beträgt maximal 6 Monate. Bei besonderen Bedingungen (übermäßige Verschmutzung, Staub) oder in besonderen Bereichen (Küstengebiete mit Chloriden und Salzen, Industriegebiete mit aggressiven Stoffen) sollte die Häufigkeit unter Berücksichtigung und Bewertung der oben genannten Bedingungen erhöht werden.



**Achtung: Gerät vor Reinigungs- und Wartungsarbeiten ausschalten und Stromversorgung unterbrechen. Benutzen Sie außerdem geeignete persönliche Schutzausstattungen (z.B. Handschuhe usw.). Die ordentlichen Wartungsarbeiten können unter sorgfältiger Einhaltung der folgenden Anweisungen von nicht spezialisiertem Personal vorgenommen werden.**

### Informationen über zugelassene Detergenzien

Empfohlenes Reinigungsmittel

- Eco Restore (für normale periodische Reinigung) – bei Amazon erhältlich
- Greed (zu verwenden nach der normalen Reinigung in Küstengebieten) – bei Amazon erhältlich
- Jab (empfohlen im Falle von Fettablagerungen) – bei Amazon erhältlich
- Professioneller Reiniger für Verdampfer Coldline (für normale periodische Reinigung) – [www.coldline.it](http://www.coldline.it)

### Wichtige zusätzliche Hinweise

- Zugelassen sind nur die in diesem Dokument genannten Reinigungsmittel. Andere chemische Lösungen oder Reinigungsmittel sind nicht zulässig und dürfen nicht zur Behandlung von Wärmetauschern verwendet werden. Andere als die zugelassenen Substanzen/Reinigungsmittel können Korrosion verursachen/erhöhen und die Beschichtungsbehandlung beeinträchtigen, was zum Erlöschen der Garantie führen kann.
- Die Reinigung der Spulen hat ausschließlich nach den oben genannten genauen Angaben zu erfolgen.
- Wir empfehlen dringend, das technische Datenblatt der zugelassenen Reinigungsmittel sorgfältig und vollständig zu lesen, damit die Wartung entsprechend den angegebenen Anweisungen/Anforderungen und fehlerfrei erfolgt.
- Wir empfehlen ebenfalls dringend, das Sicherheitsdatenblatt (MSDS) der zugelassenen Reinigungsmittel sorgfältig und vollständig zu lesen, um sich über die korrekte Verwendung und die erste Hilfe bzw. Reaktion zu informieren.

Der Hersteller und Lieferant haften in keiner Weise für Probleme, die durch unsachgemäße Verwendung der Reinigungsmittel oder nicht spezifizierte Handhabung der Substanzen in den oben genannten Dokumenten entstehen. Darüber hinaus haften Hersteller und Lieferant nicht für Probleme, die durch eine unsachgemäße Gerätebedienung entgegen der Einweisung und/oder der Hersteller-Vorgaben entstehen.

